

واگذاری حق نشر

توافق نامه واگذاری حق نشر (" توافق نامه "

ما بین: [نام واگذار کننده] ("واگذار کننده")، شرکتی که بر اساس قوانین [کشور] تأسیس شده و به فعالیت خود ادامه می دهد و دفتر مرکزی آن در آدرس زیر واقع است:

[نشانی کامل شما]

و: [نام گیرنده] ("گیرنده")، شرکتی که بر اساس قوانین [کشور] تأسیس شده و به فعالیت خود ادامه می دهد و دفتر مرکزی آن در آدرس زیر واقع است:

[نشانی کامل]

منعقد شد و از تاریخ [تاریخ] قابل اجراست.

از آنجاییکه، واگذار کننده، آثار مشخصی را که در سند A ("آثار") توضیح داده شده است تألیف کرده است؛ و

از آنجاییکه، گیرنده، بدنبال بدست آوردن حقوق کامل، عناوین، و منافع همه اثرها میباشد.

حالا، طرفین با موارد زیر موافقت می نمایند:

۱. واگذاری

واگذارکننده بدینوسیله همه حقوق، عناوین، و منافع (شامل اما نه محدود به، حق نشر، همه حقوق برای تدارک امور فرعی، و همه حقوق اخلاقی) تمامی آثار را بطور غیر قابل فسخ به گیرنده واگذار می نماید.

۲. موضوع

به عنوان قیمت واگذاری که در بخش ۱ بیان شد، گیرنده بایستی مبلغ کل [مقدار]، قابل پرداخت در [تاریخ]، را به واگذار کننده بپردازد.

۳. اظهارات و تضمین های واگذار کننده

واگذارکننده به گیرنده ضمانت می کند که:

- الف. واگذارکننده حق، توانایی و اختیار ورود به این توافق نامه را دارد؛
- ب. واگذارکننده مالک انحصاری همه حقوق، عناوین، و منافع، شامل همه حقوق مالکیت فکری کل آثار می باشد.
- پ. آثار بری از هر قرض، گرو یا تعهد می باشند.
- ت. آثار به حقوق شخصی یا فردی تجاوز نمی کنند.
- ث. هیچگونه ادعای مشروط یا قطعی در مورد حقوق واگذار کننده در آثار وجود ندارد.
- ج. این توافق نامه معتبر است و بر اساس شرایط خود نافذ و قابل اجرا می باشد.
- ح. واگذارکننده توافق نامه، قضاوت یا سفارشی را بر خلاف شرایط توافق نامه قبول نکرده است.
- خ. گیرنده می تواند حق نشر اثر را به نام خودش ثبت کند.

۴. دستمزد وکلا

اگر هر یک از طرفین، یا جانشینان، نماینده یا وارثان آنها برای اجرای این توافق نامه به دادخواهی متوسل گردند، طرف پیروز این دعوی قضایی حق دارد که علاوه بر سایر جبرانهایی که ممکن است صورت گیرد، هزینه وکیل و سایر هزینه های قضایی را از طرف مغلوب بگیرد.

۵. توافق نامه کامل

این توافق نامه، تمام توافق نامه های طرفین در این موضوع را شامل می شود و جانشین تمامی توافق نامه ها و ضمانت های شفاهی یا کتبی طرفین در این موضوع می شود.

۶. اصلاحیه

این توافق نامه ممکن است فقط بوسیله توافق کتبی طرفین اصلاح گردد.

۷. قابلیت تفکیک

چنانچه هر شرط، بند یا تعهد موجود در این قرارداد یا موارد استعمال آن برای هر شخص، مکان یا موقعیت، توسط یک دادگاه باصلاحیت بی اعتبار، غیر قابل اجرا یا بی نتیجه تشخیص داده شود، باقیمانده این توافق نامه و شرط، بند یا تعهد مورد استعمال برای اشخاص، مکانها و موقعیتهای دیگر قابل اجرا و موثر خواهد بود.

۸. توافق جهت انجام فعالیتهای ضروری

گیرنده موافقت می نماید که همه اسناد و مدارکی که ممکن است برای انجام الزامات و تعهدات این توافق نامه ضروری باشد را امضاء کرده و تحویل دهد.

۹. قانون حاکم

این توافق نامه بایستی طبق قوانین [کشور] تفسیر و اجرا شود.

برای گواهی مراتب فوق ، طرفین این توافق نامه را در تاریخ ذکر شده در بالا امضاء کردند.

گیرنده	واگذار کننده
_____	_____
امضاء نماینده مجاز و دارای حق امضاء	امضاء نماینده مجاز و دارای حق امضاء
_____	_____
نام و نام خانوادگی، پست سازمانی	نام و نام خانوادگی، پست سازمانی

فرم گواهی محضری

کشور [نام کشور]

واگذاری حق نشر

استان [نام استان]

در تاریخ [تاریخ]، در حضور اینجانب، [نام و نام خانوادگی سردفتر اسناد رسمی]، به عنوان سردفتر اسناد رسمی، [نام و نام خانوادگی فرد یا افراد]، که شخصاً برای من مشخص است (یا بر اساس مدارک قانع کننده بر من اثبات شده است) که فرد یا افرادی هستند که اسامی آنها در این سند تأیید شده است و به من اثبات شده است که سند را در حد توانایی مجازشان امضاء کرده اند یا نماینده ی مجاز بوده اند، شخصاً حضور یافتند و این سند را امضاء کردند.

تصدیق مهر رسمی و امضای اینجانب.

امضاء _____
سردفتر اسناد رسمی

(مهر)

سند A

[در اینجا توضیحات مربوط به اثر دارای حق نشر شامل نام تولید کننده، عنوان اثر و شماره ثبت حق نشر را بنویسید].